



MUNICIPIO di MASSAGNO

**Messaggio Municipale N. 2206**

**concernente la concessione del credito complessivo di fr. 207'692.20 per le spese di investimento del Consorzio Depurazione Acque Lugano e Dintorni (CDALED) concernenti i Messaggi consortili N. 30 – 34 – 36 e 39**

---

Onorando  
Consiglio comunale

6900 M a s s a g n o

Ris. Mun. 18.6.2012

Massagno, 20 giugno 2012 DF

Signori Presidente e Consiglieri,

come di consueto il CDALED sottopone ai Comuni facenti parte del Consorzio le richieste per la copertura dei costi dei messaggi consortili approvati dall'assemblea.

Nel mese di ottobre 2011 ha diramato il documento "PIANIFICAZIONE INVESTIMENTI" che era stato anche sollecitato dal Consiglio comunale di Massagno. Questo strumento pianificatorio risulta dettagliato ed esplicativo e permette di disporre di un quadro complessivo degli investimenti, rispettivamente degli obiettivi strategici ed operativi del consorzio.

Riteniamo pertanto utile allegarlo integralmente per la vostra migliore informazione.

Emettiamo il presente messaggio riguardante la richiesta dei crediti necessari per rimborsare la quotaparte a carico di Massagno delle opere consortili concluse od in fase di esecuzione.

1. M. cons. 30 concernente la richiesta di un credito di Fr. 205'199.70 quale quota partecipazione alla città di Lugano per lo spostamento di una tratta del collettore consortile situata nell'area del Novo Centro Culturale (NCC – ex Palace).

La necessità di spostamento di questa condotta deriva dal fatto che l'ubicazione originale era in conflitto con la realizzazione del NCC, in particolare il posteggio sotterraneo.

La nostra quotaparte a liquidazione del messaggio ed al tasso del 5.613% è pari a

fr. 11'517.85

2. M. cons. 34 concernente la richiesta di un credito di Fr. 300'000.00 per l'allestimento di un progetto e preventivo definitivi per l'immissione a lago.

Il progetto permetterà di determinare il tracciato definitivo ed i relativi costi per la realizzazione di un'opera che consentirà di ulteriormente diminuire gli effetti della depurazione acque nell'ultimo tratto dell'ambiente acquatico del fiume Vedeggio.

La nostra quotaparte al tasso del 5.613% è pari a fr. 16'839.00

3. M. cons. 36 concernente la richiesta di un credito di Fr. 180'000.00 per l'acquisto di un veicolo multifunzionale.

L'acquisto di un veicolo multifunzionale permetterà lo svolgimento di più compiti (pulizie e manutenzioni varie, sgombero neve) in maniera razionale, di sostituire un vecchio trattorino che ha concluso il suo ciclo di vita.

La nostra quotaparte al tasso del 5.613% è pari a fr. 10'103.40

4. M. cons. 39 concernente la richiesta di un credito di fr. 3'015'000.00 per la ristrutturazione ed il potenziamento degli impianti di valorizzazione del biogas.

A seguito del credito di progettazione già accordato, viene ora chiesto il credito per la ristrutturazione che permette di intervenire per riportare impianti vetusti ad uno stato della tecnica e di funzionalità al passo con i tempi e per renderli a norma di legge. Il potenziamento si rende necessario per adeguare gli impianti per portare i fanghi a Giubiasco e valorizzare la risorsa energetica Biogas.

La nostra quotaparte al tasso del 5.613% è pari a fr. 169'231.95

Mettiamo a disposizione della Commissione della gestione e dei Consiglieri interessati la documentazione di dettaglio (che può essere anche consultata sul sito del Consorzio [www.cdaled.ch](http://www.cdaled.ch)) per maggiori ragguagli sulle cinque richieste, che rientrano nelle attività di pertinenza del Consorzio Depurazione Acque Lugano e Dintorni (CDALED) e già votate dal Consiglio consortile.

Sulla base delle considerazioni esposte vi invitiamo a voler

r i s o l v e r e:

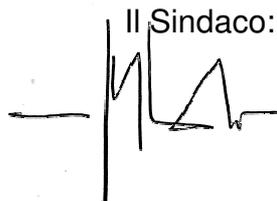
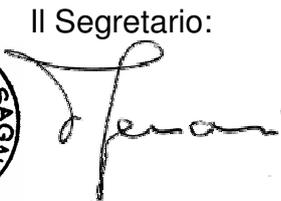
- è accordato un credito complessivo di fr. 207'692.20 per le spese di investimento del Consorzio Depurazione Acque Lugano e Dintorni (CDALED) concernenti i Messaggi consortili N. 30 – 34 – 36 e 39;
- scadenza al 31.12.2012, ammortamento a norma di LOC.

Con ossequi.

PER IL MUNICIPIO

Il Sindaco:

Il Segretario:

Arch. Giovanni Bruschetti      Damiano Ferrari

Allegata:

- pianificazione investimenti